

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 25804010									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vor dem Gebrauch sicherstellen, dass die Stromversorgung ordnungsgemäß angeschlossen ist.	Before use, make sure the power supply is properly connected.	Avant utilisation, assurez-vous que l'alimentation électrique est correctement connectée.	Prima dell'uso, assicurarsi che l'alimentazione sia collegata correttamente.	Controleer vóór gebruik of de voeding correct is aangesloten.	Antes de su uso, asegúrese de que la fuente de alimentación esté conectada correctamente.	Před použitím se ujistěte, že je napájecí zdroj správně připojen.	Prije uporabe provjerite je li napajanje pravilno priključeno.	Pred uporabo se prepričajte, da je napajalnik pravilno priključen.	Használat előtt győződjön meg arról, hogy a tápegység megfelelően van csatlakoztatva.
Nicht in der Nähe von Wasser oder feuchten Bereichen verwenden.	Do not use near water or damp areas.	Ne pas utiliser à proximité de l'eau ou de zones humides.	Non utilizzare vicino all'acqua o ad aree umide.	Niet gebruiken in de buurt van water of vochtige ruimtes.	No lo use cerca del agua o áreas húmedas.	Nepoužívejte v blízkosti vody nebo vlhkých míst.	Ne koristite u blizini vode ili vlažnih područja.	Ne uporabljajte v bližini vode ali vlažnih prostorov.	Ne használja víz közelében vagy nedves területeken.
Bei Anzeichen von Beschädigung nicht weiter verwenden und von einem Fachmann überprüfen lassen.	If there are any signs of damage, discontinue use and have the device checked by a specialist.	S'il y a des signes de dommages, arrêtez de l'utiliser et faites-le vérifier par un spécialiste.	Se si notano segni di danneggiamento, smettere di usarlo e farlo controllare da uno specialista.	Als er tekenen van schade zijn, stop dan met het gebruik en laat het door een specialist controleren.	Si hay algún signo de daño, deja de usarlo y hazlo revisar por un especialista.	Pokud se objeví známky poškození, přestaňte jej používat a nechte jej zkontrolovat odborníkem.	Ako postoje bilo kakvi znakovi oštećenja, prestanite ga koristiti i odnesite ga na pregled kod stručnjaka.	Če opazite znake poškodbe, ga prenehajte uporabljati in ga dajte na pregled k strokovnjaku.	Ha bármilyen sérülés jelét észleli, hagyja abba a használatát, és vizsgáltassa meg szakemberrel.
Vorsicht bei der Verwendung von Haartrocknern oder anderen Hitzequellen in der Nähe der Konsole, um Schäden zu vermeiden.	Use caution when using hair dryers or other heat sources near the console to avoid damage.	Soyez prudent lorsque vous utilisez un sèche-cheveux ou d'autres sources de chaleur à proximité de la console pour éviter tout dommage.	Fare attenzione quando si utilizzano asciugacapelli o altre fonti di calore vicino alla console per evitare danni.	Wees voorzichtig bij het gebruik van haardrogers of andere warmtebronnen in de buurt van de console om schade te voorkomen.	Tenga cuidado al utilizar secadores de pelo u otras fuentes de calor cerca de la consola para evitar daños.	Při používání vysoušečů vlasů nebo jiných zdrojů tepla v blízkosti konzoly buďte opatrní, aby nedošlo k poškození.	Budite oprezní kada koristite sušila za kosu ili druge izvore topline u blizini konzole kako biste izbjegli oštećenje.	Bodite previdni pri uporabi sušilnikov za lase ali drugih virov toplote v bližini konzole, da preprečite poškodbe.	Legyen óvatos, ha hajszárítót vagy más hőforrást használ a konzol közelében, hogy elkerülje a sérüléseket.
Augenkontakt mit Schminkeprodukten vermeiden.	Avoid eye contact with make-up products.	Évitez tout contact visuel avec les produits de maquillage.	Evitare il contatto visivo con i prodotti per il trucco.	Vermijd oogcontact met make-upproducten.	Evite el contacto visual con productos de maquillaje.	Vyhňte se očnímu kontaktu s kosmetickými produkty.	Izbjegavajte kontakt proizvoda za šminkanje očima.	Izogibajte se stiku ličil z očmi.	Kerülje a szemmel való érintkezést a sminktermékekkel.
Bei Reizungen oder Allergien die Verwendung sofort einstellen und einen Arzt aufsuchen.	If irritation or allergy occurs, discontinue use immediately and consult a doctor.	En cas d'irritation ou d'allergie, arrêtez immédiatement l'utilisation et consultez un médecin.	In caso di irritazione o allergia, interrompere immediatamente l'uso e consultare un medico.	Als er irritatie of allergie optreedt, stop dan onmiddellijk met het gebruik en raadpleeg een arts.	Si se produce irritación o alergia, deje de usarlo inmediatamente y consulte a un médico.	Pokud dojde k podráždění nebo alergii, okamžitě přestaňte používat a poraďte se s lékařem.	Ako se pojavi iritacija ili alergija, odmah prestanite koristiti i obratite se liječniku.	Če se pojavi draženje ali alergija, takoj prenehajte z uporabo in se posvetujte z zdravnikom.	Ha irritáció vagy allergia lép fel, azonnal hagyja abba a használatát és forduljon orvoshoz.
Kinder sollten die Konsole nicht unbeaufsichtigt verwenden.	Children should not use the console unsupervised.	Les enfants ne doivent pas utiliser la console sans surveillance.	I bambini non dovrebbero utilizzare la console senza sorveglianza.	Kinderen mogen de console niet zonder toezicht gebruiken.	Los niños no deben utilizar la consola sin supervisión.	Děti by neměly používat konzolu bez dozoru.	Djeca ne bi trebala koristiti konzolu bez nadzora.	Otroci ne smejo uporabljati konzole brez nadzora.	Gyermekek nem használhatják a konzolt felügyelet nélkül.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Herstellers lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

**BAHAG AG**  
**Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim**  
**service@bauhaus.info**

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 25804010									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mental en Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.